

BREAST HEALTH SERVICES

	BREASTCHECK	BREAST HEALTH CENTRE	BREAST & GYNE CANCER CENTRE OF HOPE
WHO	Individuals age 50 and over with no signs or symptoms of breast cancer, no breast implants, and no previous diagnosis of breast cancer.	Individuals age 18 and over who have breast health concerns and/or signs and symptoms of breast cancer.	Individuals looking for information and/or support on breast health or breast cancer during diagnosis, surgery, treatment and after treatment.
REFERRAL REQUIRED?	No Self-referral is accepted for a regular screening mammogram.	Yes NOTE: self-referral is accepted for a breast assessment	No
SERVICES	<ul style="list-style-type: none"> ✓ screening mammograms to find early signs of breast cancer ✓ cancer screening information & resources ✓ centralized & systematic approach to invite, remind & recall the target population to screening mammography ✓ facilitate referrals for follow-up testing as determined by results of screening mammograms ✓ monitor & evaluate program services ✓ six clinics that accept appointments year-round. Two clinics are mobile and travel to nearly 90 rural and northern communities on a rotating basis. Other BreastCheck clinics are found in Brandon, Morden/Winkler, Thompson, and Winnipeg 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ diagnostic & risk management ✓ surgical consultation ✓ treatment options ✓ before & after surgery education ✓ genetic counselling referrals ✓ nutritional counselling ✓ emotional support for clients & families ✓ lymphedema treatment ✓ wellness education ✓ inter-disciplinary team support 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ a nurse who provides education about breast cancer and treatment options ✓ education sessions ✓ review surgery options and how to prepare and recover from surgery ✓ help with symptom management ✓ opportunity to talk with a volunteer that has had breast cancer ✓ benefits for bra and prostheses ✓ a lending library ✓ community and professional resource information
CONTACT	1-855-95-CHECK (1-855-952-4325) cancercare.mb.ca/breastcheck	100-400 Taché Ave 204-235-3906 1-888-501-5219 sharedhealthmb.ca/bhc	ON1016-675 McDermot Ave, Winnipeg 204-787-2970 1-866-561-1026 cancercare.mb.ca/hope

SERVICES DE SANTÉ DU SEIN

	BREASTCHECK	CENTRE DE SANTÉ DU SEIN	BREAST & GYNE CANCER CENTRE OF HOPE
QUI	Les personnes âgées de 50 ans et plus n'ayant pas de signes ou de symptômes du cancer du sein, pas d'implants mammaires et pas de diagnostic antérieur de cancer du sein.	Les personnes âgées de 18 ans et plus ayant des préoccupations en matière de santé du sein ou présentant des signes ou des symptômes de cancer du sein.	Les personnes recherchant de l'information ou du soutien sur la santé mammaire ou le cancer du sein au stade du diagnostic, de l'intervention chirurgicale, du traitement et de l'après-traitement.
BESOIN D'UN RENVOI?	Non Il est possible d'effectuer une mammographie de dépistage courante sans renvoi.	Oui REMARQUE : il est possible d'effectuer une évaluation des seins sans renvoi.	Non
SERVICES	<ul style="list-style-type: none"> ✓ mammographies de dépistage visant à déceler les signes avant-coureurs du cancer du sein ✓ renseignements et ressources sur le dépistage du cancer ✓ processus systématique et centralisé d'invitation, de rappel et de suivi auprès de la population cible concernant les mammographies de dépistage ✓ aiguillage vers les tests de suivi requis selon les résultats des mammographies de dépistage ✓ surveillance et évaluation des services du programme ✓ six cliniques acceptant les rendez-vous à longueur d'année. Deux cliniques sont mobiles et se rendent dans près de 90 collectivités rurales et du Nord par rotation. Les autres cliniques BreastCheck se trouvent à Brandon, à Morden/Winkler, à Thompson et à Winnipeg 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ diagnostic et évaluation du risque ✓ consultation chirurgicale ✓ options de traitements ✓ information sur ce qui se passe avant et après une intervention chirurgicale ✓ renvois vers une consultation génétique ✓ conseils en nutrition ✓ soutien affectif des clients et des familles ✓ traitement du lymphœdème ✓ information en matière de mieux-être ✓ soutien d'une équipe interdisciplinaire 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ membre du personnel infirmier donnant de l'information sur le cancer du sein et les traitements possibles ✓ séances de formation ✓ examen des options chirurgicales, préparation aux interventions et rétablissement ✓ aide avec la gestion des symptômes ✓ possibilité de parler avec une personne bénévole ayant eu le cancer du sein ✓ avantages liés aux soutiens-gorge et aux prothèses ✓ bibliothèque de prêt ✓ renseignements sur les ressources professionnelles et communautaires
COORDONNÉES	1 855 952-4325 cancercare.mb.ca/breastcheck-f	400, avenue Taché, bureau 100, Winnipeg 204 235-3906 1 888 501-5219 soinscommunsmb.ca/services/ centre-de-sante-du-sein	675, avenue McDermot, Winnipeg 204 787-2970 1 866 561-1026 cancercare.mb.ca/hope